



مجلة بحوث الشرق الأوسط



مجلة علمية محكمة (مختصة) شهرية
يصدرها مركز بحوث الشرق الأوسط

السنة السابعة والأربعون - تأسست عام ١٩٧٤

العدد الرابع والستون (يونيو ٢٠٢١)

الترقيم الدولي: (2536-9504)

الترقيم على الإنترنت: (2735-5233)



لا يسمح إطلاقاً بترجمة هذه الدورية إلى أية لغة أخرى، أو إعادة إنتاج أو طبع أو نقل أو تخزين. أي جزء منها على أية أنظمة استرجاع بأي شكل أو وسيلة، سواء إلكترونية أو ميكانيكية أو مغناطيسية، أو غيرها من الوسائل، دون الحصول على موافقة خطية مسبقة من مركز بحوث الشرق الأوسط.

All rights reserved. This Periodical is protected by copyright. No part of it may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording, or otherwise, without written permission from The Middle East Research Center.

الأراء الواردة داخل المجلة تعبر عن وجهة نظر أصحابها وليست مسئولية مركز بحوث الشرق الأوسط والدراسات المستقبلية

رقم الإيداع بدار الكتب والوثائق القومية : ٢٤٣٣٠ / ٢٠١٦

الترقيم الدولي: (Issn :2536 - 9504)

الترقيم على الإنترنت: (Online Issn :2735 - 5233)



مجلة بحوث الشرق الأوسط

مجلة علمية محكمة
متخصصة

في تفتون الشرق الأوسط

مجلة معتمدة من بنك المعرفة المصري



موقع المجلة على بنك المعرفة المصري

www.mercj.journals.ekb.eg

- معتمدة من الكشاف العربي للاستشهادات المرجعية (ARCI). المتوافقة مع قاعدة بيانات كلاريفيت Clarivate الفرنسية.
- معتمدة من مؤسسة أرسيف (ARCIf) للاستشهادات المرجعية للمجلات العلمية العربية ومعامل التأثير المتوافقة مع المعايير العالمية.
- تنشر الأعداد تباعاً على موقع دار المنظومة.

العدد الرابع والستون - يونيو ٢٠٢١

تصدر شهرياً

الستة السابعة والأربعون - تأسست عام ١٩٧٤

المطبعة
مطبعة جامعة عين شمس
Ain Shams University Press



مجلة بحوث الشرق الأوسط (مجلة مُعتمدة)
دورية علمية مُحكّمة (اثنا عشر عددًا سنويًا)
يصدرها مركز بحوث الشرق الأوسط والدراسات المستقبلية

إشراف إداري
أ/ عبيد المنعم
أمين المركز

سكرتارية التحرير

أ/ نهانوار رئيس وحدة البحوث العلمية
أ/ ناهد مبارز رئيس وحدة النشر
أ/ راندا نوار وحدة النشر
أ/ زينب أحمد وحدة النشر
أ/ شيماء بكر وحدة النشر

المحرر الفني

أ/ ياسر عبد العزيز
رئيس وحدة الدعم الفني

تنفيذ الغلاف والتجهيز والإخراج الفني

أ/ هند علي حسن وحدة الدعم الفني
أ/ رانيا محمد صلاح وحدة الدعم الفني

تدقيق ومراجعة لغوية
د. تامر سعد محمود

تصميم الغلاف أ.د. وائل القاضي

رئيس مجلس الإدارة

الأستاذ الدكتور / هشام تمارز

نائب رئيس الجامعة لشئون المجتمع وتنمية البيئة

ورئيس مجلس إدارة المركز

رئيس التحرير

الأستاذ الدكتور / أشرف مؤنس

مدير مركز بحوث الشرق الأوسط
والدراسات المستقبلية

هيئة التحرير

أ.د. محمد عبد الوهاب (جامعة عين شمس - مصر)
أ.د. حمدنا الله مصطفى (جامعة عين شمس - مصر)
أ.د. طارق منصور (جامعة عين شمس - مصر)
أ.د. محمد عبد السلام (جامعة عين شمس - مصر)
أ.د. وجيه عبد الصادق عتيق (جامعة القاهرة - مصر)
أ.د. أحمد عبد العال سليم (جامعة حلوان - مصر)
أ.د. سلامة العطار (جامعة عين شمس - مصر)
نواء د. هشام الحلبي (أكاديمية ناصر العسكرية العليا - مصر)
أ.د. محمد يوسف القريشي (جامعة تكريت - العراق)
أ.د. عامر جاد الله أبو جيلة (جامعة مؤتة - الأردن)
أ.د. نبيلة عبد الشكور حساني (جامعة الجزائر ٢ - الجزائر)

توجه الرسائل الخاصة بالمجلة إلى: أ.د. أشرف مؤنس، رئيس التحرير

البريد الإلكتروني للمجلة: Email: middle-east2017@hotmail.com

• وسائل التواصل:

جامعة عين شمس - شارع الخليفة المأمون - العباسية - القاهرة، جمهورية مصر العربية. ص.ب: 11566

تليفون: (+202) 24662703 فاكس: (+202) 24854139 (موقع المجلة موبايل/واتساب): (+2)01098805129

ترسل الأبحاث من خلال موقع المجلة على بنك المعرفة المصري: www.mercj.journals.ekb.eg

ولن يلتفت إلى الأبحاث المرسله عن طريق آخر



مجلة بحوث الشرق الأوسط

- رئيس التحرير أ.د. أشرف مؤنس

- الهيئة الاستشارية المصرية وفقاً للترتيب الهجائي:

- أ.د. إبراهيم عبد المنعم سلامة أبو العلا
- أ.د. أحمد الشربيني
- أ.د. أحمد رجب محمد علي رزق
- أ.د. السيد فليفل
- أ.د. إيمان محمد عبد المنعم عامر
- أ.د. أيمن فؤاد سيد
- أ.د. جمال شفيق أحمد محمد عامر
- أ.د. حمدي عبد الرحمن
- أ.د. حنان كامل متولي
- أ.د. صالح حسن المسلوت
- أ.د. عادل عبد الحافظ عثمان حمزة
- أ.د. عاصم الدسوقي
- أ.د. عبد الحميد شلبي
- أ.د. عفاف سيد صبره
- أ.د. عفيفي محمود إبراهيم عبد الله
- أ.د. فتحي الشرقاوي
- أ.د. محمد الخزامي محمد عزيز
- أ.د. محمد السعيد أحمد
- لواء/ محمد عبد المقصود
- أ.د. محمد مؤنس عوض
- أ.د. مدحت محمد محمود أبو النصر
- أ.د. مصطفى محمد البغدادى
- أ.د. نبيل السيد الطوخي
- أ.د. نهى عثمان عبد اللطيف عزمي
- رئيس قسم التاريخ - كلية الآداب - جامعة الإسكندرية - مصر
- عميد كلية الآداب السابق - جامعة القاهرة - مصر
- عميد كلية الآثار - جامعة القاهرة - مصر
- عميد معهد البحوث والدراسات الأفريقية السابق - جامعة القاهرة - مصر
- رئيس قسم التاريخ السابق - كلية الآداب - جامعة القاهرة - مصر
- رئيس الجمعية المصرية للدراسات التاريخية - مصر
- كلية الدراسات العليا للطفولة - جامعة عين شمس - مصر
- كلية الحقوق - جامعة عين شمس - مصر
- وكيل كلية الآداب لشئون التعليم والطلاب - جامعة عين شمس - مصر
- رئيس قسم التاريخ والحضارة الأسبق - كلية اللغة العربية
- فرع الزقازيق - جامعة الأزهر - مصر
- عضو اللجنة العلمية الدائمة لترقية الأساتذة
- كلية الآداب - جامعة المنيا،
- ومقرر لجنة الترقيات بالمجلس الأعلى للجامعات - مصر
- عميد كلية الآداب الأسبق - جامعة حلوان - مصر
- كلية اللغة العربية بالمنصورة - جامعة الأزهر - مصر
- كلية الدراسات الإنسانية بنات بالقاهرة - جامعة الأزهر - مصر
- كلية الآداب - جامعة بنها - مصر
- كلية الآداب - نائب رئيس جامعة عين شمس السابق - مصر
- عميد كلية العلوم الاجتماعية والإنسانية - جامعة الجلالة - مصر
- كلية التربية - جامعة عين شمس - مصر
- رئيس مركز المعلومات ودعم اتخاذ القرار بمجلس الوزراء - مصر
- كلية الآداب - جامعة عين شمس - مصر
- كلية الخدمة الاجتماعية - جامعة حلوان
- قطاع الخدمة الاجتماعية بالمجلس الأعلى للجامعات ورئيس لجنة ترقية الأساتذة
- كلية التربية - جامعة عين شمس - مصر
- كلية الآداب - جامعة المنيا - مصر
- كلية السياحة والفنادق - جامعة مدينة السادات - مصر

العدد الرابع والستون

- الهيئة الاستشارية العربية والدولية وفقاً للترتيب الهجائي:

- أ.د. إبراهيم خليل العلاف جامعة الموصل- العراق
- أ.د. إبراهيم محمد بن حمد المزيني كلية العلوم الاجتماعية - جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية- السعودية
- أ.د. أحمد الحسو جامعة مؤتة- الأردن
- أ.د. أحمد عمر الزييلي مركز الحسو للدراسات الكمية والتراثية - إنجلترا
- أ.د. عبد الله حميد العتابي جامعة الملك سعود- السعودية
- أ.د. عبد الله سعيد الغامدي الأمين العام لجمعية التاريخ والآثار التاريخية
- أ.د. فيصل عبد الله الكندري كلية التربية للبنات - جامعة بغداد - العراق
- أ.د. مجدي فارج جامعة أم القرى - السعودية
- أ.د. محمد بهجت قبيسي عضو مجلس كلية التاريخ، ومركز تحقيق التراث بمعهد المخطوطات
- أ.د. محمود صالح الكروي جامعة الكويت- الكويت
- أ.د. محمد بهجت قبيسي رئيس قسم الماجستير والدراسات العليا - جامعة تونس 1 - تونس
- أ.د. محمود صالح الكروي جامعة حلب- سوريا
- أ.د. محمود صالح الكروي كلية العلوم السياسية - جامعة بغداد- العراق

- *Prof. Dr. Albrecht Fuess* Center for near and Middle East Studies, University of Marburg, Germany
- *Prof. Dr. Andrew J. Smyth* Southern Connecticut State University, USA
- *Prof. Dr. Graham Loud* University Of Leeds, UK
- *Prof. Dr. Jeanne Dubino* Appalachian State University, North Carolina, USA
- *Prof. Dr. Thomas Asbridge* Queen Mary University of London, UK
- *Prof. Ulrike Freitag* Institute of Islamic Studies, Belil Frie University, Germany

محتويات العدد ٦٤

الصفحة	عنوان البحث
٢٨ - ١	١- صلاح الدين الأيوبي في كتابات المؤرخات المصريات (١١٣٨-١١٩٣م) نماذج مختارة أ.د. محمد مؤنس عوض
٦٤ - ٢٩	٢- الحملة المشتركة (البريطانية العثمانية) ونهاية الفرنسيين في مصر الباحثة/ انتظار هادي جاسم & أ.د. قبس ناطق محمد
٩٠ - ٦٥	٣- الاعتمادية الأمنية المتبادلة في رابطة جنوب شرق آسيا أ.م.د. سمير جسام راضي & الباحثة/ زمن ماجد عودة
١٢٨ - ٩١	٤- موقف الملك عبدالله الثاني ملك المملكة الأردنية الهاشمية من التطرف والإرهاب دراسة في خطابه إلى العالم (١٩٩٩- ٢٠٢٠) د. بسّام عبدالسلام البطوش
١٥٠ - ١٢٩	٥- الأطر التشكيلية في سورة الكهف «دراسة تحليلية» أ.م.د. انتهاء عباس عليوي
١٧٤ - ١٥١	٦- التجديد والإصلاح الديني عند الإمام الخميني (قدس سره) ... أ.م.د. خليل عبد حسن
٢١٠ - ١٧٥	٧- المعتزلة.. نشأتها - أسماؤها- أصولها الخمسة الباحث/ حافظ جبار مجيد & أ.د. فيصل غازي مجهول
٢٦٦ - ٢١١	٨- القاضي سعيد القمي «حياته- مؤلفاته- منابع ثقافته» الباحث/ عمار سمور عجمي

تابع محتويات العدد ٦٤

الصفحة	عنوان البحث
٢٩٠ - ٢٦٧	٩- الجذب والمثير البصري في عروض مسرح الطفل أ.م. ميادة مجيد أمين الباجلان
٣١٠ - ٢٩١	١٠- القصدية وفعالها في تصميم المنتج الصناعي أ.م.د. ضفاف غازي العبادي

11- Symbolik der Farbphraseologismen im Deutschen

und Arabischen «kontrastive Studie» 1 - 30

رمزية مصطلحات اللون باللغتين الألمانية والعربية «دراسة مقارنة»

Abdullnassir N. Toumah & Mazin Jumaa Atiyah

القصدية وفعالها
في
تصميم المنتج الصناعي

أ.م.د. ضفاف غازي العبادي

قسم التصميم

كلية الفنون الجميلة - جامعة بغداد



www.mercj.journals.ekb.eg

المخلص:

يهدف البحث إلى تقصي مفهوم القصدية في تصميم المنتج الصناعي وبيان فعلها في ضوء البحث عن الظواهر التي تؤدي إلى تكوين الأشكال التصميمية واستنباط بعض الاسس لبناء نموذج قصدي يتوافق مع أفعال الوعي ومعانيه، مما يشكل منتج صناعي يتصف بالتنظيم الذاتي ويدرك بالحواس ويدور حول المعرفة بهدف الكشف عن الشيء ذاته. فكانت النتائج أن القصدية قدرة عقلية توجه الذات نحو الأشياء وتمثيلها وإشارة إلى المضمون محدد. إن إضفاء صفة القصد لا يتم إلا بعد التأكد من قصد الفاعل أي المصمم الصناعي؛ لأن الخطاب التصميمي فعل مقصود، وغاية قصد المرسل هو إفهام المرسل إليه، لذا يشترط في التعبير عن القصد أن يمتلك ناصية اللغة التصميمية في جميع مستوياتها وخاصة الجانب الدلالي فيدرك العلاقة بين الدال والمدلول. لكون كل شكل فيزيائي هناك شكل دلالي يتغير حسب دلالة الشكل بالنسبة للمتلقي، فتكون المعاني جمالية، وشكلية، ورمزية.

**Abstract:**

The aim of the research is to investigate the concept of intent in the design of the industrial product and its performance in the light of the search for phenomena that lead to the formation of design forms and the development of some foundations to build a model in line with the consciousness acts and meanings, which constitutes an industrial product characterized by self-regulation and aware of the senses and circulates knowledge to detect The same. The results were that the intentionality is a mental ability that directs the self towards objects and their representation and a specific reference to the content. The intention of the sender is to impress the addressee, so it is necessary to express the intention to possess the corner of the design language at all levels, especially the semantic side, so that the relationship between the And the meaning. For every physical form there is an indicative form that varies according to the meaning of the form for the recipient, so the meanings are aesthetic, formal, and symbolic

مشكلة البحث:

جاءت القصدية في المنتج الصناعي من خلال التكيف مع التغيير في المجتمع. بعد انحسار الكلاسيكية المتمسكة بالأساليب الهندسية المعروفة بعدم توافقها مع حالة التغيير، وضع أساس هذه الفلسفة الفيلسوف الألماني أدmond هوسرل اعتماداً على النظرية والتطبيق، وهو ما يسمى "التجربة المدركة" ولذلك لتعامله مع طبيعة الوعي أو الإدراك ووظيفته، وتضم الظواهر العقلية كثيراً منها الحب والرغبة والقصد والاعتقاد والإدراك الحسي إضافة إلى التذكر وغيرها من الظواهر التي تمثل المنتجات الصناعي وبيئاتها، مما دعا المنظرين للبحث في طبيعة الظواهر التي تؤدي إلى تكوين الأشكال التصميمية للمنتجات الصناعي فضلاً عن محاولة استنباط بعض الأسس لبناء ونموذج قصدي يتوافق مع النظرة الجديدة مع تبأين في ردود الأفعال ومن جاءت مشكلة البحث وفق التساؤل الآتي: "ماهية القصدية وفعلها في بناء المنتج الصناعي".

أهمية البحث - تتلخص بما يلي:

إن الوعي أو الإدراك يمثل ظاهرة إنسانية، نشاطه (المنتج) يتجسد نشاطه في الملاحظة والتفكير والتذكر ونحو ذلك، فهو الأسلوب الذي يوضح العلاقة بين المنتج والعالم المحيط، فشكل المنتج الصناعي دائم التغيير ويتصف بالتنظيم الذاتي عند بناء نظامه التصميمي والذي يدرك بالحواس ويدور حول المعرفة بهدف الكشف عن الشيء ذاته، وتتبع القيم الناتجة عن التفاعل بين القصدية وعوامل النظام في الطبيعة.

هدف البحث: تحديد مفهوم القصدية وعلاقتها بتصميم المنتج الصناعي.

ماهية القصدية:

القصدية مصطلح أوجده اللغويون في العصر الوسيط، هو مشتق من كلمة اللاتينية "Intendo" or "Intentio" بمعنى الشد أو المد أو التوجه نحو⁽¹⁾. وقد



ترجمت إلى الإنكليزية "Intention" للدلالة على القصد بمعناه العادي^(٢). وفي اللغة العربية القصدية مشتقة من الفعل قصد يقصد قصداً واصله (ق.ص. د) ومواقعها في كلام العرب كثير منها الاعتزام والتوجه والنهوض نحو الشيء^(٣)، مع اشتراط القصد في الدلالة، فما يفهم من غير قصد من المتكلم لا يكون مدلولاً للفظ عندهم، لذا الدلالة عندهم هي فهم المقصود لا فهم المعنى كلها أفعال تعتد نيتها في العقل قبل إنجازها، وتستخدم القصدية للدلالة على توجيه الوعي نحو موضوعه، أو نمط العلاقة التي تربط الوعي بمضمون ظاهرة ما^(٤). فاستفادوا من نظرية "أرسطو" حول إدراك الشيء من غير استقبال لمادته، فعندما أفكر في طاولة توجد صورة طاولة في عقلي، ولكن وجودها في الواقع الخارجي، ففي الطاولة الواقعية صورة طاولة لها وجود في الطبيعة، ولكن في فكري عن الطاولة، لها وجود قصدي^(٥).

وتعرف القصدية على أنها قدرة العقل في توجه ذاته نحو الأشياء وتمثيلها، وهي خاصية مميزة للعقل يتجه من خلالها إلى الأشياء في العالم الخارجي ويتعلق بها، وتكوين الحالات العقلية القصدية؛ لأنها تكون حول شيء ما، أو موجهه نحو الشيء^(٦). والقصدية "كل ظاهرة عقلية توصف الوجود في القصد (أو العقل) للموضوع.. وما يجوز أن نسميه إشارة إلى المضمون، واتجاه نحو موضوع، وكل ظاهرة تتضمن شيئاً ما بوصفة موضوعاً داخلها، برغم إنها لا تعمل كلها هكذا بنفس الطريقة. وفي التمثيل هناك شيء يتم تمثيله وفي الحكم هناك شيء يتم إثباته أو إنكاره، وهذا الوجود في القصد هو سمة تميز الظواهر العقلية على وجه الحصر، ولا تظهر في الظواهر الفيزيائية أي شيء من هذا القبيل. ونستطيع إذن ان نعرف الظواهر العقلية بالقول إنها تلك التي تتضمن داخلها موضوعاً قصدياً^(٧). والوعي ليس وعاء يتم فيه جمع ما تحصل عليه الحواس. فحضور الموضوع في الوعي يكون نتيجة قصد الوعي إليه، والقصدية تكون نحو موضوع الحال في الوعي بهدف معرفته وإصدار الحكم عليه، ومعنى ذلك أن الحكم ليس وضعاً لشيء خارجي تحت تصور

أو مقولة، بل توجه قصدي من قبل الوعي نحو الموضوع^(٨).

وقد ميز هوسرل بين قصدية الوعي نحو الجزئي تجعل الوعي في نمط الإدراك الحسي، والقصدية نحو الكلي تجعل الوعي في نمط الفهم التصوري؛ لأن حضور الموضوع في إدراك حسي لا يجعل حقيقته حسية أو تجريبية؛ لأن الكلي والنوعي حاضر في الإدراك الحسي الجزئي لكنه لا ينتمي إلى التجربة بل هو ذو طبيعة قبلية^(٩). فحين نتكلم عن اللون والملمس (الخشن والناعم) والشكل قاصدين الصفت الموضوعية (الكلية) وأحياناً أخرى قاصدين الإحساسات، أي هناك معنيان للون مثلاً: اللون كإحساس واللون كصفة موضوعية كلية. والكليات لدى هوسرل هي وجود مستقل: كم، نوع، خاص بحجة إنها موضوعات للإشارة والدلالة، أي موضوعات يقصد إليها الوعي كما يقصد الجزئيات تماماً.

وبني مفهوم القصدية على أساس الوعي الذاتي، ويذهب إلى أن الحكم هو وعي بالشيء والإدراك الحسي هو توجه قصدي نحو الشيء والوعي بصفة عامة هو الوعي بشيء ما وليس هناك وعي فارغ أو بدون مضمون^(١٠). فالخبرة القصدية هي خبرة الوعي بالموضوع عن طريق المعنى المقصود من قبل الذات والذي يرتبط مباشرة بالموضوع، وكل العالم الواقعي الموضوعي عبارة عن تمثيل للوعي، وكل تعين جديد يظهر في موضوع الإدراك يقابله فعل مختلف للوعي، فإذا أدركنا تغير في لون شيء يكون هذا التغير مصاحباً لتغير في فعل الوعي بمعنى يمكن القول بأن القدرة على إدراك التغير يعتمد على قدرة الوعي في توجيه ذاته لكل تغير يحدث للظاهرة^(١١). ويصبح الوعي إدراكاً حسيّاً، عندما يكون موضوعه أشياء محسوسة يتم فهمها عندما تكون موضوعه كليات ومجردات وقوانين وعلامات. كما في نظام الإضاءة الديناميكي الذي أنتجته شركة Philips حيث يحاكي نظام الإضاءة الديناميكي الأيقاع الطبيعي لليل والنهار والذي يستجيب له جسم الإنسان ويؤثر على ساعته البيولوجية مما يبعث على الرضا والسعادة^(١٢). ويعمل النظام الديناميكي عن طريق تغيير درجة حرارة اللون وشدة الإضاءة



تلقائياً على مدار اليوم، من خلال نوعين من الإضاءة من مصباحين مختلفين باستخدام تقنية بصرية مخصصة ويعطي توازنات مختلفة للإضاءة الباردة والدافئة.

وقد وصف هوسرل أفعال الوعي من خلال مفاهيم هي:

١. الاستبقاء Retention: أي القدرة على الاحتفاظ بإدراكات حسية سابقة في ازمئة مختلفة لأدراك موضوع واحد مثل الأبعاد والزوايا المختلفة لشكل المنتج الصناعي سيارة Mercedes التي يتم إدراك شكلها باختلاف الأزمنة، كون فعل الوعي يقوم عن طريقة تركيب أو إعادة انتاج الموضوع في المخيلة "
٢. الاستباق pretension: الفعل الثاني للوعي، أي توقع بشكل لموضوع من خلال أدراك جانب واحد منه مثل توقع أن يكون الجانب الخلفي من الكرة كروي مثل الجانب الأمامي، أو أن يكون الجانب المخفي نفس لون الجانب الظاهر كما في الدراجة الهوائية التي تخضع لمفهوم الاستباق للوعي للشكل؛ حيث يشكل الوعي لأنسان الجانب الثاني للعجلة الهوائية أي كان شكلها
٣. الخيال Fantasy هو الفعل الثالث للوعي، أي القدرة على استحضار شيء في الخيال غير حاضر أمام الحواس، أو قوة سحرية التي توافق بين المتضادات، وتعمل على تكوين أثر موحد بواسطة فكرة سائدة أو انفعال مهيمن^(١٣). والوعي عند هوسرل فعل لا يظهر إلا في صورة فعل أو نشاط أو وظيفة أو حركة؛ فهو متحرك دائماً وتؤسس الوعي بشيئته الشيء، ولا تستقبل الموضوع المحسوس؛ لأنه هو نفسه منتج من قبل الوعي، والوعي لا يستقبل إلا الانطباعات، أما الشيء أي المنتج الصناعي نفسه بموضوعيته وأحواله، فهو إنتاج الوعي؛ ذلك لأن العلاقة بين مادة الإدراك المكونة من انطباعات والموضوع المدرك هي علاقة جزء بكل وتجميع الاجزاء للحصول على "الكل" وهي وظيفة أفعال الوعي.

القصدية في المنتج الصناعي:

تؤكد قصدية اللغة التصميمية للمنتج الصناعي، على قدرة الأفعال على تمثيل المنتجات في العالم عن طريق حالات عقلية، واللغة التصميمية الوسيلة القسوى للسيطرة على الفكر الابتكاري، فتقوم بأبصال نظام المفاهيم والفكرة إلى ذهن المتلقي؛ وذلك باستدعاء الصور ذات الأنظمة التصميمية المتنوعة والتي تكونت في أذهاننا؛ لأنه لا يمكن الفصل بين اللغة التصميمية والفكرة^(١٤). ولذلك عدّ القصد لب العملية التواصلية وعاملاً أساسياً في استعمال اللغة التصميم وتأويلها، مما يؤدي إلى تبلور المعنى، عن طريق المرسل (المصمم) الذي عليه أيجاد كيفية تعبيرية عن القصدية واختيار الآليات المناسبة لنقلها مع مراعاة العناصر التكوينية الأخرى.

إن إطلاق صفة الفعل على أي شيء كان لا يمكن أن تتم إلا بعد التأكيد من قصد الفاعل، أي لا وجود لفعل مالم يصبحه قصد وبحسب هذا يكون الخطاب التصميمي نوعاً من الفعل؛ لأنه مقصود غالباً، فلا وجود لأي تواصل عن طريق العلامات دون وجود قصدية وراء فعل التواصل^(١٥). وغاية القصد المرسل هي إفهام المرسل إليه، لذا يشترط في هذا المرسل التعبير عن قصده. إن يمتلك ناصية اللغة التصميمية في جميع مستوياتها وخاصة الجانب الدلالي، فيدرك العلاقة بين كل دال ومطلوله، وكذلك معرفته بالتراكيب النظامية وسياقات استعمالها، أي عالمياً بالآليات تنظيم الأشكال.

إن وظيفة القصد هي التواصل، وهو ما يشترك به مع غيره من الأنظمة السيميولوجية^(١٦). وتستند سيميولوجيا التواصل حسب رومان جاكبسون. Jakobson إلى ستة عناصر أساسية وهي: المرسل (المصمم) والمرسل إليه (المستخدم المستهلك) والرسالة (المنتجات الصناعية) والقناة (التقنيات) والمرجع واللغة التصميمية. وللتوضيح أكثر نقول: يرسل المرسل رسالة إلى المرسل إليه حيث تتضمن هذه الرسالة موضوعاً أو مرجعاً معيناً، وتكتب هذه الرسالة بلغة يفهما كل من المرسل والمتلقي بما تحويه من عناصر وعلاقات إضافة إلى المجموعة الرموز وغيرها من مكونات البيئية



التصميمية. ولكل رسالة قناة حافظة كالظرف بالنسبة للرسالة الورقية، واللغة بالنسبة لمعاني النص الإبداعي. وفي المنتج الصناعي يكون المصمم هو المرسل والمنتج الصناعي هو الرسالة والمتلقي يكون المرسل إليه من خلال اللغة التصميمية.. وتهدف سيميولوجيا التواصل عبر علاماتها وإماراتها وإشاراتنا إلى الإبلاغ والتأثير في الغير عن وعي أو غير وعي. وتعبير آخر تستعمل سيميولوجيا مجموعة من الوسائل اللغوية وغير اللغوية لتنبه الآخر والتأثير فيه عن طريق إرسال رسالة وتبليغها أياها. ومن هنا فالعلامة تتكون من ثلاثة عناصر: الدال والمدلول والوظيفة^(١٧). وعند شرح العملية التواصلية في هيئة المنتج الصناعي نجد أن التواصل القصدية يخضع إلى نوعين من القصد: القصد الرئيس والقصد الثانوي:

١. القصد الرئيس: ونقصد به الأيحاء بذات الحكم في ذهن المتلقي، أي دفعه إلى إصدار نفس الحكم مثل عند تصميم الثلاجة يدفع المصمم إلى ذهن المتلقي شكل الثلاجة المستطيل العامودي بغض النظر عن الفروقات الشكلية والتحديثات التقنية الحاصلة فيها.

٢. القصد الثانوي: هو القصد التعبير عن الاعتقاد الشخصي مثلاً في صحة مضمون الحكم، وليس مطلوباً لذاته، بل لتوضيح وإفهام المقصد الرئيس^(١٨)، وذلك بتفصل النوع الأحدث للثلاجة عن غيره بالرغم من كلها ذات الشكل.

إن الفعل الأساسي الذي يستطيع من خلاله المصمم الصناعي أن يطور تجربته ومعلوماته بشأن موضوع معين أو معرفة معينة، بغض النظر عن البيئة التي يكون فيها، يتأسس عبر العمليات الإدراكية، والطريقة الأساسية للحصول على تأثيرات يكون خلال المخرجات بواسطة سلوك معين، تلك هي الخطوات الأساسية للتفاعل بين الإنسان والبيئة، فحينما يستجيب إنسان آخر لهذه المخرجات، ستكون إشارة على التأثير، ومن ثم سيبدأ الاتصال، والعمليات الأساسية التي يرتبط بها المصمم حينما تكون لديهم علاقة مع بيئاتهم، والعناصر الأساسية للتفاعل هي:

١. الوعي الإدراكي (الإدراك): هو عملية تنظيم وتحديد وتأويل المعلومات التي يتم الحصول عليها من الحواس، من أجل تكوين صورة عقلية^(١٩). فالإدراك قدرة الإنسان على استنساخ علاقات مختلفة من حيث سياقاتها وتحديد التحولات لمجموعة الاختلافات وصولاً إلى سياق المعلومة الضمنية التي يمكن استخلاصها.

٢. الاتصال: ونعني به "التغيير والتفاعل من خلال بعض الرمز لتحقيق هدف معين ينطوي على عنصري القصد والتدبير"^(٢٠). يبدأ الاتصال من خلال وضع المنتج الصناعي ضمن بيئته من أجل استنباط استجابة حسية واعية من ذلك السياق، فيحدث الاتصال بين الكيانين.

٣. القصدية: هي خاصية تميز الظواهر العقلية و"تكون ضرورة وموجهة نحو شيء ما"^(٢١). ويحدث الفعل الإدراكي أو الاتصالية باتجاه شيء ما ومعين في البيئة بغية استحصال معلومات بشأن ذلك الشيء.

فالالاتصال القصدية يجلب معه مقدار من الانتباه والتركيز، على الرغم من ذلك، فمن الممكن أن يكون فعالاً حينما تكون عمليات نقل المعلومات ومعانيها مفيدة بين كائنين حسيين، على افتراض أن عمليات الإخراج الأولية كانت أكثر من أنها من فعل الإنسان، فإن القصدية هي القانون الأساسي للاتصال، وهنا يكمن الفعل الذي سيكون مسؤولاً عن توليد التفاعل.

قصدية المعاني وعلاقتها بالمنتج الصناعي:

يعرف المعنى بأنه التأثير Effect الذي ينوي التعبير عنه. والمعنى يوضحه (أيكو) بأن المعنى هو المدلول (Significance) الذي يمتاز بالأفكار القصيرة والبساطة النسبية والمفاهيم (Concepts) والأيديولوجيات (Ideologies) إضافة إلى المدلولات غير الواعية (Unconsciousness) والضمنية مثل التقاليد الاجتماعية،



المعطيات الأنثروبولوجيا والتقاربية (Proxemics) والمسافات الفضائية والمعاني الأيقونة^(٢٢) (Iconological). ويرى أن الوظيفة جزء من المعنى وقد شخص نوعين من المعنى هما^(٢٣):

- المعنى الابتدائي: ويمثل الجانب الوظيفي في التصميم.
- المعنى الثانوي: ويمثل الأفكار التي تدرك بشكل غير مباشر عبر استثمار الخزين الفكري.

وهما يقعان ضمن المعنى الدلالي للتصميم، بينما هناك المعنى التركيبي والذي ينتج عن العلاقات الهندسية بين العناصر الشكلية وعلاقاتها الجمالية دون تحديد مرجع حضاري غير أن الدلالة تختلف باختلاف الصور المتحققة في الذهن، وتتغير من ظرف إلى آخر على وفق محددات معينة، فإن مقابل كل شكل فيزيائي هناك شكل دلالي يتغير حسب دلالة الشكل بالنسبة للمتلقي، ومقابل كل معنى ثابت هناك معنى دلالي يتغير بتغير الشكل الدلالي، لذا فإن علاقة الشكل بالمعنى هي مسألة دلالية

شكل معنى دلالة ← ←

حيث صنف (Lang) المعاني^(٢٤) قصدياً إلى: -

المعنى الجمالي: تتناول (Lang) ثلاثة أنواع من المعاني الجمالية: حسية (Sensory)، شكلية (Formal) و رمزية (Symbolic)، حيث يشير إلى إمكانية البيئة المبنية؛ لأن تكون ذات معنى وتمتاز بالامتاع الجمالي، إذا ما استطاعت توفير تجارب من الحكم الجمالي (Aesthetic appeal)، وامتلاك بنية ادراكية ممتعة، وارتباطها باقتنانات رمزية عميقة تمثل بمجملها ابعاد التجربة الجمالية في التصميم المنتج الصناعي، وعلى هذا الاساس يمكن تمييز ثلاث مستويات للمعاني الجمالية:

أ. **الجماليات الحسية:** وتتصل بالأحاسيس (أي الوعي الذاتي لاستثارة الأنظمة الحسية بفعل المنبهات) والتي تثير شعورنا بها عندما نتحرف عن حالتها

الاعتيادية

ب. **الجماليات الشكلية:** تعتمد على الميزات الهندسية بشكل أساس من هياكل وتناسباً Proportion وأيقاع ومقياس ودرجة تعقيد وميزات أخرى كاللون والملمس، وتعتبر الخواص التعبيرية للأشكال والحجوم بحد ذاتها نابعة من اقتران هذه الأشكال والتعبير بمفردات حياتية وتجارب إنسانية أساسية مشتركة بغض النظر عن أي ارتباطات رمزية - ثقافية أخرى.

ج. **الجمال الرمزي:** يرتبط بالمعاني والدلالات الترابطية (Associational meaning) التي تعطي المتعة للمتلق، فعملية الترميز للأشكال هي جوهرية لتحديد ما يرغب وما لا يرغب له الفرد. فالبيئة الجميلة هي التي تعطي المتعة لمستخدمها، فهي ذات قيمة إيجابية الحدث جزء من بنيته.

ويشير (Lang) إلى ثلاثة قيم جمالية: هي **الحسية** والمتأتية من أنظمة التحسس والقيم الشكلية المتأتية من الأنظمة (Orders) ١. **المعنى الأيحيائي:** و يقسم إلى ثلاثة أقسام (٢٥):

أ. **الأحياء بمعنى النمط الوظيفي Functional Type:** وهي النمط الذي يشير إلى معنى الفعالية المرتبط بشكل معين، فتظهر أنماط المنتجات الصناعية في المدارس والمستشفيات والفنادق.. إلخ، حيث إن النمط الوظيفي هو ارتباط شكل معين بوظيفة معينة ولفترة زمنية معينة وبشكل متكرر يؤدي إلى انطباع صورة شكلية للوظيفة في ذهن المتلقي وعند التعرض إليه يستحضر المتلقي، معنى الوظيفة. كارتباط الأشكال الدائرية والمنحنيات بدلالات الرقة والأنوثة.

ب. **الأحياء بمعنى النمط الشكلي Formal Type:** معنى يعتمد على علاقة فكرية بين عناصر الشكل وتكرر ضمن مدى واسع من الفعاليات المختلفة مثل نمط الشعاعي في تصميم وحدات الجلوس الدائرية.

إن طبيعة المعاني المرتبطة بالنمط الوظيفي تعطي تدليل تصنيفي على وفق



الفعالية، أما المعاني المرتبطة بالنمط الشكلي، فتعطي تدليل تصنيفي على وفق الشكل الذي بدوره قد يدل على الحقيقة التي تكرر ظهوره فيها ليصبح بعدها تدليل لمنهج صناعي معين.

ج. **الإيحاء بمعنى الطراز Style Type**: المعنى الكلي للشكل الفيزيائي والذي يدل على زمان ومكان، وان طراز الشكل هو طريقة المواصفة التي تترتب فيها العناصر التصميمية ضمن أسس وقواعد معينة، لذا فإن كيفية إعطاء معاني زمانية أو مكانية ترتبط بمواصفة الشكل ضمن طراز معين.

د - المعاني العاطفية والمؤثرة Emotional and Effective Meanings:

أكد الباحثون التجريبيون أن هناك ثلاثة استجابات عاطفية أساسية هي الانجذاب والحماس والابتهاج. يرتبط الانجذاب مع مشاعر الحب والكره، والحماس ترتبط مع قابلية الموضع المشاهد على تحقيق متعة المشاهدة. على الأغلب، فإن جميع المؤثرات المرئية المحيط بنا هي ذات معنى، فالمعنى والتحسس يرتبط أحدهما بالآخر في عملية الإدراك، والمعنى له دور كبير في عملية التنظيم الشكلي لحقل النظر حيث انه يحكم الاختيار البصري والانتباه إلى الأشكال واضحة المعاني.

٣. المعنى الوظيفي:

تعني الوظيفية البحث عن الغاية التي تكمن وراء استخدام الأشكال، البحث عن الأثر الذي يقوم به (الشكل) بالنسبة للأجزاء المكونة له. وقد لا تكون تلك الوظيفة نفعية، بل تعبيرية - رمزية. إلا إن القصد الوظيفي بذاته هو الهدف من إنتاج التصميم بصورة عامة، فضلاً عن الوظيفة الاستعمالية النافعة، فهناك مجموعة وظائف للشكل^(٢٦):

١. وظيفة الاتصال: وتكون بين الشكل والمتلقي.
٢. وظيفة التعبير: تعبير المصمم عن ذاته، أو عن المنتج من خلال الرموز، أو عن كليهما في الشكل.

٣. الوظيفة الجمالية: وتبرز من مجموع الوظائف أعلاه

ولا تستقل تلك الوظائف بنفسها. ففي الشكل الواحد يمكن أن تبرز أكثر من وظيفة واحدة فالشكل في التصميم يؤدي وظيفته الاستعمالية النافعة، فضلاً عما يمكن تحقيقه على مستوى وظيفة الاتصال والتعبير. فضلاً عن تقديمه بيانات سلوكية تترجم إلى فعل أدائي خاص بمعطيات الشكل ذاته وعلاقته المتبادلة مع المتلقي.





النتائج:

١. مبدأ القصدية أن الأصل في الكلام كما في التصميم الصناعي هو القصد، والإنسان كائن قاصد وأنه يريد إفهام المتلقي وتحقيق الهدف يريد إيصاله بلغه تصميمية تحمل معرفة معينة وذات مضمون ومعنى.
٢. إن وظيفة القصد تواصلية تعتمد على المصمم والمرسل إليه المتلقي أو المستخدم وما بينهما الرسالة أي المنتج الصناعي بكل أنواعه التي يتم بناؤه وفق المراجع الأساليب والتقنيات لتشكل اللغة التصميمية.
٣. إن الدور الرئيس للقصد الناجح لا يتوقف على نجاح التواصل على التلقي الجيد فسحب، وإنما على المتلقي أن يدرك تواصلية القصد، وأن التفاعل معه يكون بشكل سليم.
٤. القصد أنواع ومراتب تزيد من معرفتنا ومن مستوى إدراكنا للطبيعة والتركيبية المنتج الصناعي، ومن ثم يحدث فعل التحول حيث تتغير نظرة الإنسان إلى المنتجات الصناعية، فيتخلى عن المعهود والمكرر لحساب الجديد والمبتكر، الذي تبذعه اللغة التصميمية وصولاً إلى المعنى بكل أنواعه.

الهوامش

- (١)- النظرية القصدية في المعنى عند جريس، ص ١ <http://pubcounq.kuniv.edu>.
- (٢)- عز العرب لحكيم بناني، "الظاهرانية وفلسفة اللغة تطور مباحث الدلالة في الفلسفة النمساوية"، إفريقيا الشرق، الدار البيضاء، المغرب، ٢٠٠٣، ص ٢٨.
- (٣)- جون سيرل، العقل مدخل موجز، تر: ميشيل حنا ميتاس، عالم المعرفة، ال عدد ٣٤٣، سلسلة كتب ثقافية شهرية يصدرها المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت، ستمبر، ٢٠٠٧، ص: ١٢٩.
- (٤)- محمد شوقي الزين، "الفيينومولوجيا وفن التأويل"، ص: ٢
<http://www.fikewanakd.aljariabed.net>
- (٥)- صلاح إسماعيل، "فلسفة العقل دراسة في فلسفة سيرل"، دار قباء الحديثة للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة، مصر، ٢٠٠٧، ص ١٦٩.
- (٦)- صلاح إسماعيل "المصدر السابق"، ٢٠٠٧، ص ١٥١.
- (٧)- صلاح إسماعيل، المصدر السابق، ٢٠٠٧، ص: ١٧٣.
- (٨)- أشرف حسن منصور، "المنهج الفيينومولوجي عند هرسرل"، الحوار المتمدن، العدد ٣٨٨٦، ٢٠٠٧، ص ١٤
WWW.AHEWAR.ORG/debat.art.asp?aid=328929
- (٩)- أشرف حسن منصور، "المصدر السابق"، ص ٧.
- (١٠)- أشرف حسن منصور "المصدر السابق"، ص ١٥.
- (١١)- المصدر السابق، ص ١٨.
- (١٢)- www.sl.c.philips.com
- (١٣)- ريتشارد، ا.ي.آ، "مبادئ النقد الأدبي"، ترجمة: مصطفى بدوي، المؤسسة العامة للتأليف والترجمة والنشر، القاهرة، ١٩٦٣، ص: ٣٢.
- (١٤)- هدى محمود عمر، لغة الفكر الابتكاري ما بين علم الابتكار وثقافة الابتكار والعلوم السائدة "محاضرات أقيمت على طلبية الدكتوراه في ٢٧-١١-٢٠١٣.
- (١٥)- عبد الهادي بن ظافر الشهري "استراتيجيات الخطاب مقارنة لغوية تداولية"، ط ١، دار الكتاب الجديدة المتحدة، بيروت، آذار/مارس، ٢٠٠٤، ص ١٨٣.
- (١٦)- الأنظمة السيميوطيقا (بالإنجليزية: Semiotics) علم يدرس أنساق العلامات والأدلة والرموز، سواء أكانت طبيعية أم صناعية. وتُعدّ اللسانيات جزءاً من السيميائيات التي تدرس



العلامات أو الأدلة اللغوية وغير اللغوية، في حين أن اللسانيات لا تدرس سوى الأدلة أو العلامات اللغوية. وعلم العلامات أو الإشارات أو الدول اللغوية أو الرمزية سواء أكانت طبيعية أم اصطناعية، ويعني هذا أن العلامات إما يضعها الإنسان اصطلاحاً عن طريق اختراعها واصطناعها والاتفاق مع أخيه الإنسان على دلالاتها ومقاصدها مثل: اللغة الإنسانية ولغة إشارات المرور، أو أن الطبيعة هي التي أفرزتها بشكل عفوي وفطري لأدخلك للإنسان في ذلك كأصوات الحيوانات وأصوات عناصر الطبيعة والمحاكات الدالة على التوجع والتعجب والألم والصراخ مثل: آه، أي...

(١٧)- الموسوعة الحرة الإلكترونية ويكيبيديا، نت، الأنظمة السيميوطيقا.

(١٨)- عز العرب الحكيم بناني "الظاهرية وفلسفة اللغة تطور مباحث الدلالة في الفلسفة النمساوية، ص ١٥٤.

(19) -Oxford English dictionary additions series intentionality.n."1993, OED. ONLINE OXFORD UNIVERSITY PRESS ,17JUNE.2011, net

(20) - Schacter, Daniel, "psychology", with publishers. U.S.A., 2011.P:41

(21).. Oxford English dictionary additions series intentionality, P:NET

(22) Jencks, Charles "The Language of Post Modern Architecture" Academy Edition, London ,1991, P:75

(٢٣)- محمد علي مسعود نعيم "ترويض الشكل وسلطة المعنى، دراسة تطبيقية لممارسة السلطة في العمارة"، أطروحة دكتوراه، الجامعة التكنولوجية، غير منشورة، قسم الهندسة المعمارية، بغداد، ٢٠٠٥، ص:٣٣.

(٢٤)- السامرائي، سيف محمد ظاهر إسماعيل، "المعاني الدلالية والعاطفية للمشهد الحضري"، رسالة ماجستير، غير منشورة، الجامعة التكنولوجية، قسم الهندسة المعمارية، ٢٠٠٦، ص:٧٢.

(٢٥)- السامرائي "المصدر السابق"، ص٧٣.

(٢٦)- المقداد، قاسم، " هندسة المعنى في السرد الأسطوري لملمحة كالكامش"، دار السؤال للطباعة والنشر، ط١، دمشق، ١٩٨٤. ص:٩٩.

المصادر والمراجع

١. المقداد، قاسم، " هندسة المعنى في السرد الأسطوري لملمحة كالكامش"، دار السؤال للطباعة والنشر، ط١، دمشق، ١٩٨٤.ص:٩٩
٢. السامرائي، سيف محمد ظاهر إسماعيل، "المعاني الدلالية والعاطفية للمشهد الحضري"، رسالة ماجستير، غير منشورة، الجامعة التكنولوجية، قسم الهندسة المعمارية، ٢٠٠٦، ص:٧٢
٣. محمد علي مسعود نعيم "ترويض الشكل وسلطة المعنى، دراسة تطبيقية لممارسة السلطة في العمارة"، أطروحة دكتوراه، الجامعة التكنولوجية، غير منشورة، قسم الهندسة المعمارية، بغداد، ٢٠٠٥،
٤. النظرية القصدية في المعنى عند جريس، ص ١ <http://pubcounq.kuniv.edu>
٥. عز العرب لحكيم بناني، "الظاهرانية وفلسفة اللغة تطور مباحث الدلالة في الفلسفة النمساوية"، إفريقيا الشرق، الدار البيضاء، المغرب، ٢٠٠٣، ص ٢٨
٦. جون سيرل، العقل مدخل موجز، تر: ميشيل حنا مينا، عالم المعرفة، ال عدد ٣٤٣، سلسلة كتب ثقافية شهرية يصدرها المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت، ستمبر، ٢٠٠٧، ص: ١٢٩
٧. محمد شوقي الزين، "الفيينومينولوجيا وفن التأويل"، ص:٢
<http://www.fikewanakd.aljariabed.net>
٨. صلاح إسماعيل، "فلسفة العقل دراسة في فلسفة سيرل"، دار قباء الحديثة للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة، مصر، ٢٠٠٧، ص ١٦٩
٩. أشرف حسن منصور، "المنهج الفيينومينولوجي عند هرسرل"، الحوار المثمن، العدد ٣٨٨٦، ٢٠٠٧-
١٠٢٠١٢ WWW.AHEWAR.ORG/debat.art.asp?aid=328929، ص ١٤
١٠. ريتشارد، ي.آ.، "مبادئ النقد الأدبي"، ترجمة: مصطفى بدوي، المؤسسة العامة للتأليف والترجمة والنشر، القاهرة، ١٩٦٣، ص: ٣٢
١١. هدى محمود عمر، لغة الفكر الابتكاري ما بين علم الابتكار وثقافة الابتكار والعلوم السائدة "محاضرات ألقيت على طلبة الدكتوراه في ٢٧-١١-٢٠١٣
١٢. عبد الهادي بن ظافر الشهري "استراتيجيات الخطاب مقارنة لغوية تداولية"، ط١، دار الكتاب الجديدة المتحدة، بيروت، آذار/مارس، ٢٠٠٤.ص ١٨٣

13- Jencks, Charles "The Language of Post Modern Architecture" Academy Edition, London ,1991, P:75



- 14- Oxford English dictionary additions series intentionality.n."1993, OED. ONLINE OXFORD UNIVERSITY PREES ,17JUNE.2011, net
- 15-.Schacter, Daniel, "psychology", with publishers. U.S.A., 2011.P:41
- 16-.. Oxford English dictionary additions series intentionality, P:NET





Middle East Research Journal



**Refereed Scientific Journal (Accredited) Monthly
Issued by Middle East Research Center**

Forty-seventh year - Founded in 1974



Vol. 64 June 2021

Issn: 2536-9504

Online Issn :(2735-5233)